

مکان و بی‌مکانی رویکردی پدیدارشناسانه*

دکتر پروین پرتوی^{۰۰}

تاریخ دریافت مقاله: ۸۱/۱۱/۲۱

تاریخ پذیرش نهایی: ۸۲/۲/۲

چکیده:

نوشته حاضر از سنخ مقالات مروری تحلیلی می‌باشد و لذا سعی شده با تکیه بر منابع معتبر

و مرتبط با موضوع و با تکنیک "مطالعات کتابخانه‌ای" مقوله‌های مکان و بی‌مکانی با رویکردی پدیدارشناختی، مورد بررسی و چالش قرار گیرند. بحران بی‌مکانی و بی‌هویتی فضاهای شهری معاصر، از مباحث پایه‌ای معماری و شهرسازی بوده و صرف نظر از قلمرو جغرافیایی کشورها، از نیمه دوم سده بیستم تا کنون مورد توجه بسیار بوده است.

در این مقاله، ابتدا به طور اجمالی نقش تفکر پدیدارشناسی در حل و یا تعديل بحران مکان بررسی شده، سپس مفاهیم پدیده مکان، ساختار مکان و بی‌مکانی در پرتو نظرات مارتین هیدگر تجزیه و تحلیل شده و در نهایت، تغییر نگرش انسان نسبت به خود و نظام هستی و ارتباط از هم گسیخته و فرادستی او با محیط به عنوان یکی از علل عدمه بحران مکان در عصر حاضر مورد بحث قرار گرفته است.

واژه‌های کلیدی:

مکان، فضا، کاراکتر، بی‌مکانی، پدیدارشناسی.

* این مقاله برگرفته از یکی از مباحث رساله نهایی اینجانب با عنوان: "پدیدارشناسی مکان باصول و متولوژی" با راهنمایی استاد گرانمایه جناب آقای مهندس محمود توسلی می‌باشد.

E-mail : partovi@art.ac.ir

** استادیار گروه آموزشی شهرسازی، دانشکده معماری و شهرسازی، دانشگاه هنر.

مقدمه

و معمارانه است و از این رواز حس مکان، غیر قابل تفکیک است. شکست های پی در پی فرمالیسم و کارکردگرایی در زمینه خلق محیط های انسانی، زنده و پویا منجر به علاقه روزافزون معماران، شهرسازان و سایر طراحان به رویکرد پدیدارشناسی شده است. کریستین نوربرگ شولتز، ادوارد رل夫، دیوید سیمون، رابت ماگروئر، آن باتیر و کنت فرامپتون از جمله این متخصصین هستند که هر یک طی سال های متعددی و غالباً از نیمه دوم سده بیستم مطالعات بی شماری را در ارتباط با پدیدارشناسی مکان تحقیق بخشیده اند. ماگروئر^۱ شخصاً پدیدارشناسی هرمنوتیک^۲ را راه میانه ای بین مطلق گرایی پوزیتیویسم از یک طرف و نسبی گرایی پسا ساختارگرایان از طرف دیگر می داند. زیرا از نظر او پدیدارشناسی تلاشی است برای ایجاد موازنۀ بین فرد و جهان، محقق و پدیده، احساس و تفکر و در نهایت تجربه و تئوری. در همین ارتباط دیوید سیمون^۳ نیز پدیدارشناسی را یک زبان مفهومی مفید برای ایجاد وفاق بین آن دسته از طراحان محیط که از رویکردهای شهودی برای شناخت استفاده می کنند و آن دسته از پژوهشگران دانشگاهی که بیشتر از رویکرد عقلابی استفاده می کنند می داند. از دیدگاه او پدیدارشناسی می تواند موجب کاهش تنش های موجود بین حس کردن و فکر کردن، بین شناختن و طراحی کردن و بین تجربه زیسته^۴ دست اول و گزارش های مفهومی دست دوم از آن گردد. با شناخت معنی، هویت و کاراکتر فضا و مکان، برنامه ریزی و طراحی آن دیگر چندان دشوار نخواهد بود. شناختی که با دور شدن از مفاهیم تجربی و انتزاعی ما را به صادقانه ترین صورت ممکن در معرض واقعیت قرار خواهد داد. یادآوری این نکته که هویت بشری، مستلزم هویت مکان است، براهمیت این رویکردمی افزاید. امروزه نظریات کریستین نوربرگ شولتز در ارتباط با پدیدارشناسی مکان، به طور وسیعی مورد رجوع است و او به عنوان پشتیبان اصلی رویکرد پدیدارشناسی در معماری، شناخته شده است. شولتز به شدت از آراء هیدگر متاثر است. از دیدگاه او، پدیدارشناسی روشی برای عینیت بخشیدن به فضای وجودی^۵ از طریق ساختن مکانه است و با تعیت از ادموند هوسرل (بنیانگذار تفکر پدیدار شناسی)، پدیدارشناسی را روشی برای "بازگشت به خود اشیاء"^۶ در مقابل با سازه های ذهنی و انتزاعی می داند. پدیده مکان، ساختار مکان و حس مکان از جمله مفاهیم بالارزشی هستند که توسط شولتز و سایر پدیدار شناسان محیطی، در پرتو نگرش پدیدارشناسانه، توصیف و تحلیل شده و به چالش گرفته شده اند و لذا ذیلاً مورد بحث قرار می گیرند.

بحran مکان به مفهوم بحران معنی اجتماعی از فضا و زمان، از بارزترین مشکلات شهرسازی معاصر است بحرانی که در ایجاد فضاهای شهری فاقد هویت، فاقد تاریخ و فاقد ارتباط تبلور یافته است. شهرسازی سده بیست بیش از آنکه معطوف به کیفیت ارتباطات باشد، متوجه کیت ارتباطات بوده از این رو پیوستگی احساسی با مکان، مورد غفلت و فراموشی قرار گرفته است. فقدان معنی، نه تنها تغییر اساسی پارادایم در فرم شهر را نشان می دهد بلکه مؤید تغییر تدریجی شیوه ادارک انسان ها از پیوستگی با مکان نیز هست. "در حالی که اثر مدرنیتۀ بر مکان، منجر به کاهش ارزش آن شده است، گرایش به جهانی شدن متعاقباً اعتبار آن را زیر سؤال بردۀ است".^۷ رویکرد کارکردگرای^۸ مکان را به عنوان یک اینجا^۹ واقعی که دارای هویت خاص خود است به مروره فراموشی سپرد و موجب ایجاد فضاهای بدون مکان^{۱۰} و بدون تاریخ^{۱۱} گردید. انسان مدرن فراموش کرده است که کیست و معنای وجودی او چیست و از این رو حس مکان خود را در جهان از دست داده است.^{۱۲} بشر امروزی مجدوب دسترسی آسان است، پدیده ای که تجربه مکان های دور دست و فرهنگ های گوناگون را برای او مقدور می سازد، اما در کنار این جاذبه، خطر یکنواختی، یکسانی و بی روح شدن فضاهای شهری پا بر جا باقی می ماند. عارفی (۱۹۹۹) این ویژگی را یکی از نیرومند ترین و سهمگین ترین کشمکش هایی می داند که برنامه ریزان و طراحان شهری امروزه با آن مواجه اند. در همین ارتباط کنت فرامپتون^{۱۳} همه را به نوعی از آنالیز سود و هزینه که همانقدر که به جنبه های کمی توجه می کند، معطوف به جنبه های کیفی نیز باشد، فرا می خواند. او مقاومت کردن در مقابل بهینه سازی^{۱۴} و حکومت ستمگرانه تکنیک و تلاش برای همراه کردن معنی و فرهنگ با مکان را راه حل نهایی در وضع موجود فضاهای شهری می داند. از نظر او هیچ امیدی برای خلق مجدد مکان، بدون ایجاد حس تعلق و وابستگی به مکان وجود نخواهد داشت. شاید اکنون زمان آن فرا رسیده باشد که پارادایم جدیدی در شهرسازی ایجاد گردد، پارادایمی که نه به وسیله مفاهیم و طرح های جامع و نه به وسیله هنجارها و قوانین شهری بلکه به وسیله نوعی از شهرسازی که افراد و گروه های انسانی را به حساب می آورد، مشخص می گردد. از آنجا که رویکرد پدیدارشناسی در مطالعات محیطی، بیش از هر چیز متوجه مفاهیم زیست جهان^{۱۵} و مکان و ارتباط در هم تنیده آنها با انسان می باشد، لذا در این مطالعه، به مدد این رویکرد و به خصوص با تکیه بر تفکرات مارتین هیدگر، تحلیل جدیدی از مقوله مکان ارائه گردیده است. از نظر هیدگر هستی انسان بی چون و چرا و به طور انکار ناپذیری فضایی، محیطی

۱- پدیده مکان:

۲- ساختار مکان:

شاخص هایی چند در ارتباط با ساختار مکان، توسط محققین ارایه گردیده است که از آن میان، نظرات نوربرگ شولتز در مجموع نقطه خوبی برای عزیمت به سوی پدیدار شناسی مکان محسوب می شود. از این دیدگاه، اولین گام تمایز قابل شدن بین پدیده های طبیعی و پدیده های انسان - ساخت است. گام بعدی ایجاد طبقه بندي هایی نظیر زمین / آسمان (افقی / عمودی)، و درون / بیرون می باشد. این طبقه بندي ها دارای معانی فضایی هستند و در آن به فضانه به عنوان یک مفهوم ریاضی، بلکه به عنوان یک بعد وجودی توجه می شود.

گام بعدی، توجه به کاراکتر مکان است. مفهومی که امکان بررسی مکان در بستر زندگی واقعی و روزمره را فراهم می کند. بیرون گام های فوق، می توان ساختار مکان را در دانش واژه هایی^{۲۰} چون "چشم انداز" و "مجتمع زیستی" توصیف نموده و سپس به وسیله طبقه بندي های "فضا" و "کاراکتر" مورد تجزیه و تحلیل قرارداد در حالی که فضانحوه سازماندهی سه بعدی عناصری که مکان را می سازند، خاطر نشان می نماید، کاراکتر به آتمسفر عمومی مکان که در واقع جامع ترین خاصیت هر مکانی محسوب می شود، اطلاق می گردد. از نظر نوربرگ شولتز، می توان به جای تمایز قائل شدن بین فضا و کاراکتر، از مفهوم جامع تری که در برگیرنده هر دوی آنهاست، یعنی فضای زیسته^{۲۱} استفاده کرد. او برای روش نمودن تمایز موجود بین مکان، فضا و کاراکتر از زبان و قواعد آن کمک می گیرد و می گوید:^{۲۲}

"مکان ها معمولاً کلیت های محیطی هستند، از قبیل کشورها، مناطق، چشم اندازها، سکونتگاه ها و ساختمن ها. لذا ما برای نامیدن آنها از واژه هایی چون جزیره، دماغه، خلیج، جنگل، بیشه، میدان، خیابان، حیاط، کف، دیوار، سقف، پنجره و ... یا به عبارتی از اسامی استفاده می کنیم. استفاده از اسامی مؤید پذیرش مکان ها به عنوان چیزهایی واقعی است که وجود دارند. برخلاف مکان ها، معمولاً فضاهای بعنوان سیستم و نظام ارتباطات، معمولاً به وسیله حروف اضافه بیان می شوند. مادر زندگی روزانه، خیلی کم از فضا سخن می گوئیم، اما درباره چیزهایی که بالا یا پایین، قبل یا بعد همیگر هستند، صحبت می کنیم و برای این کار از حروف اضافه ای چون در، درون، روی، بالای، کنار، از و ... استفاده می کنیم. همه این حروف اضافه، ارتباط های توپولوژیکی را نشان می دهند. و بالاخره، کاراکتر مکان، مکان مقدس، مکان فرح بخش و ..."^{۲۳}. البته از آنجا که کاراکتر کلیت پیچیده ای است، لذا یک صفت نمی تواند بیش

از دیدگاه پدیدار شناسانه، مکان، چیزی بیش از یک محل انتزاعی است؛ مکان کلیتی است که از اشیاء و چیزهای واقعی ساخته شده و دارای مصالح، ماده، شکل، بافت و رنگ است. مجموعه این عناصر با هم کاراکتر محیطی مکان را تعریف می کنند. در روان شناسی محیطی مرسوم، مکان به عنوان برآیندی از نیروهای متنوع سیاسی، اقتصادی، اجتماعی و روان شناختی که در لحظه خاصی از زمان بر آن تأثیر می گذاردند، تلقی می شود. فرض بر این است که مداخله مناسبی از نیروهای یاد شده، می تواند موجب دگرگونی مکان گردد، بر ماهیت آن تأثیر بگذارد و به آن شکل بدهد. نگاه نوربرگ شولتز به این پدیده، به گونه ای بنیادین متفاوت است. از نظر او مکان ها اساساً همان چیزی اند که هستند^{۲۴} و این به دلیل کیفیت های ذاتی موجود در محیط فیزیکی است ولذا "مداخله انسان هادر مکان، زمانی بیش از همیشه موفق خواهد بود که بتوانند در وهله اول، کاراکتر اصلی مکان را بشناسند و پیرو آن، محیط هایی انسانی ایجاد نمایند که با این کاراکتر بیشتر هماهنگ باشد تا ناسازگار، تحملی و دیکتاتور مآبانه"^{۲۵}. از نگاهی دیگر، اما در همین راستا، ادوارد رلف مکان را پدیده ای می داند که معنی اصلی و ماهیت آن، نه از محل ها یا از عملکردهای عادی که مکان تأمین می کند و نه از اجتماعی که آن را اشغال می کند ناشی می شود، گرچه همه این موارد جنبه های رایج و شاید لازم مکان هستند؛ بلکه ماهیت مکان ها بر حیث التفاتی^{۲۶} و سیعیاً ناخودآگاهانه ای قرار دارد که مکان ها را به مثابه مراکزی پر محتوا و عمیق از وجود بشری تعریف می کند.^{۲۷} بدیهی است که مکان دارای یک پایه جغرافیایی و معمارانه خاص است. مکان زمینه ای برای فعالیت هاست و عموماً دارای یک هویت شناختی است. مکان در برگیرنده عوالم اجتماعی متنوعی است و دارای تاریخی که گذشته، حال و آینده را به هم می پیوندد. هر کدام از این جنبه های مکان، واجد اهمیت هستند. امادر یک تصویر پدیدار شناسانه از مکان، این جنبه ها احتمالی و امکانی هستند و لذا در درجه دوم اهمیت قرار دارند. آنچه واجد اهمیت اصلی است وجود ارتباطاتی درون ساختاری است که شاید بتوان یکی از مهم ترین آنها را دیالکتیک درون - بیرون دانست.

مکان ها مملو از کیفیت های گوناگون هستند و لذا مداخلات انسانی زمانی به بهترین وجه به ثمر می رسد که این کیفیت ها به خوبی شناخته شوند. سیمون در این ارتباط پیشنهاد می نماید که تحقیقات مربوط به مکان و محیط معطوف به مطالعه ارتباطات درون ساختاری مکان گردد، ارتباطاتی که بیش از آنکه مبنای علی داشته باشد، بر دیالکتیکی پوپا، مبتنی هستند.



تصویر ۱ - دیالکتیک درون/بیرون
Norberg-Schulz.(1980)

است که به مکان جان می بخشد، چرا که اساس و پایه هر زندگی،
کنش و واکنش با محیط است".^{۲۲}

ادوارد رلف نیز ارتباط بین عرصه درونی و نقطه مقابل تجربی آن، عرصه بیرونی را دیالکتیکی زیر بنایی برای تجربه و رفتار محیطی انسان می داند. از این دیدگاه، مکان ها از طریق درجات متفاوتی از در درون بودن و در بیرون بودن، هویت های گوناگونی را نزد مردم کسب می کنند و لذا تجارب انسانی کیفیت های متنوعی از معنی و احساس را در بر می گیرند. در این میان خط مرزی^{۲۳} که فضای داخلی را از فضای بیرونی جدا می کند، نقش تعیین کننده ای پیدا می کند. آشی هارا در این باره می گوید: "خط مرزی نه تنها کاراکتر بیرونی یک بنا را تعیین می کند، بلکه کاراکتر چشم انداز اطراف آن بنا را نیز به خوبی مشخص می کند".^{۲۴}

مرزهای نظام فضایی را ایجاد نموده و در نهایت کیفیت فضایی را که به وسیله آنها ایجاد می شود، تعیین می کنند.

ارتباط درون/ بیرون موجب می شود که فضاهای درجه متنوعی از بسط و توسعه^{۲۵} و حصار را در بر گیرند. در یک زمینه وسیع تر، هر حصاری به نوبه خود تبدیل به یک مرکز می شود که ممکن است به عنوان یک نقطه کانونی برای محیط اطراف خود عمل کند. نوربرگ شولتز در کتاب "معنی در معماری غربی"، براهمیت مرکز، در ساختار فضایی مکان تأکید می نماید و در این ارتباط می گوید: "تصویر مرکز باید به عنوان عنصری اساسی از فضای وجودی مورد توجه قرار گیرد. هر مکانی که در آن معنی آشکار می شود، در واقع یک مرکز است".^{۲۶}

از یک جنبه از این کلیت را بیان کند. اما اغلب، کاراکتر آن قدر متمایز است که توصیف آن با یک صفت، می تواند بیانگر ذات و ماهیت آن باشد. به این ترتیب ملاحظه می شود که ساختار زبان روزمره مانیز، تجزیه و تحلیل مکان از طریق تفکیک آن به فضا و کاراکتر را تأیید می نماید.

۲ - فضا:

هیدگر در مقاله "ساختن، سکونت کردن، اندیشیدن"^{۲۷} در مورد فضا چنین می گوید: "فضا، در گوهر خود، چیزی است که برایش جایی باز شده است، امری است که در محدوده اش رها شده است. چیزی که برایش جایی باز شده و هماره به اعتبار یک مکان - همچون یک پل - پذیرفته شده، پیوند داده شده و گرد هم آمده است. بدین سان فضاهای، هستی گوهرین خود را از مکان ها به دست می آورند و نه از فضا".^{۲۸}

همان گونه که ملاحظه می گردد در این دیدگاه این مکان ها مستند که با تحقق بخشیدن به حضور چارگانه و یا به روایت هیدگر، گرد آوردن زمین، آسمان، فانیان و خدایان، به فضاهای موجودیت می بخشنده، امری که تنها به مدد ساختن و بنادردن، تحقق می یابد.^{۲۹}

گفتوگو از فضا با رویکرد پدیدار شناختی، غالباً از مفهوم انتزاعی آن فراتر رفته و در بستر زندگی روزمره واجد معنا می گردد. در همین راستا استفانوویک می گوید: "بین فضای هندسی که می توان در آن به طور آگاهانه و با محاسبات، مداخله انجام داد، آن را اندازه گیری نمود و برای آن برنامه ریزی کرد و فضاهای زیسته، که در برگیرنده راه و روش کامل هستی و وجود ما هستند، فرق اساسی وجود دارد".^{۳۰}

ادوارد رلف نیز براین اعتقاد است که فضانه در ذهن است و نه در جهان، بلکه فضادر جهان است به عنوان بخشی از تجربه روزمره ما. از دیدگاه او هستی انسان، اساساً فضایی است و این فضایی بودن، ویژگی هایی چون نزدیکی، دوری، فاصله و جهت را به مثابه روش های هستی در بر می گیرد.^{۳۱}

از جمله عوامل مهمی که تعیین کننده ساختار فضایی هستند می توان از مرز^{۳۲}، حصار^{۳۳}، مرکز^{۳۴} و دیالکتیک درون/ بیرون^{۳۵} نام برد. نوربرگ شولتز شرط اصلی برای سکنی گزینی انسان را، موفقیت او در تعریف عرصه درونی و عرصه بیرونی می داند. او در این باره می گوید: "وقتی که مکان ها با محیط و نسبت به یکدیگر تأثیر متقابل داشته باشند، موضوع درون و بیرون پیش می آید. لذا همین نسبت موضوعی، موقعیت اساسی فضای وجودیست. ظاهرآ در درون بودن، هدف اولیه و متعاقب مفهوم مکان است. یعنی دور بودن از آن چیزی که در بیرون قرار دارد. و در این میان روزنامه، عنصری

۲- کاراکتر:

مفهوم جهت یابی در ادبیات موضوعی شهرسازی، دردههای اخیر مورد توجه زیادی بوده است. از جمله می‌توان به تحقیقات کوین لینچ در این زمینه و ارایه مفاهیمی چون گره، راه، محله، لبه و نشانه به عنوان عوامل اصلی ساختار فضایی که جهت یابی را تسهیل می‌نمایند، اشاره نمود. ارتباط متقابل این عناصر موجب ایجاد تصور محیطی^{۴۳} و ادراک محیط می‌گردد. در جایی که تصور محیطی به خوبی ایجاد نشود، انسان حس می‌کند که گم شده است و این حس آشکارا در تقابل با حس امنیت قرار دارد. بدون کم اهمیت تلقی نمودن جهت یابی، باید اظهار نمود که سکونت، بیش از هر چیز مستلزم شناسایی محیط است. اگرچه جهت یابی و شناسایی هر دو جنبه‌هایی از یک ارتباط کلی هستند، اما در عین حال می‌توانند از هم مستقل باشند. ممکن است انسان در محیط به خوبی جهت داده شود، بدون آنکه از آن محیط شناخت درستی داشته باشد. در این حالت حرکت و یافتن مسیرهای در محیط به آسانی رخ می‌دهد در حالی که انسان با آن الفتی^{۴۴} ندارد. بر عکس، ممکن است انس و الفت کافی با محیط وجود داشته باشد، بدون آنکه ساختار فضایی، جهت یابی مناسبی را مقدور سازد.

تلعک واقعی به مکان، زمانی رخ می‌دهد که هر دو عملکرد روان شناختی در محیط به خوبی تحقق یافته باشند.

نوربرگ شولتز در این ارتباط می‌گوید:

"در جوامع اولیه، حتی کوچکترین جزئیات محیط شناخته شده و واجد معنی بودند، علیرغم آنکه این جزئیات، ساختار فضایی پیچیده‌ای را به وجود می‌آوردند؛ اما در جامعه مدرن کنونی، توجه متخصصین به طور وسیعی، معطوف به تحقق جهت یابی بوده است، در حالی که شناسایی محیط به شناس و اگذار شده است. نتیجه این امر به وجود آمدن حس بیگانگی و تنها یابی^{۴۵} بوده است."

۳- بی‌مکانی:

هیدگر بر این اعتقاد است که در دوران مدرن کنونی، سکونت بشری به ساختن، تنزل یافته است. توجیه او در این زمینه که چرا ما امروزه به طور نازل‌تری سکونت می‌کنیم، پیچیده است. او معتقد است که بخشی از این رخداد، ناشی از آن است که ما جهان خود را بیش از حد دست کاری نموده و در آن مداخله می‌کنیم و به جای آنکه سعی نماییم با جهان از دیدگاه "آسیب نرساندن و حفاظت"^{۴۶} همراه شویم و به آن مجال بدھیم که بماند و بشود،^{۴۷} مداوماً تقاضاهای گوناگونی را مطرح می‌گیریم که خود بخشی مهم از تجربه ما از آن شهر است. به طور کلی باید تأکید نماییم که همه مکان‌ها واجد کاراکتر هستند و کاراکتر روشنی است که طی آن جهان داده شده^{۴۸} است."

از طریق مفهوم کاراکتر، سطوح محیطی چشم انداز، اجتماعی زیستی و خانه، جنبه واقعی تر و عمیق تری پیدا می‌کنند. اوظیف اصلی معمار و شهرساز، ایجاد مکان‌هایی با کاراکترهای پرمument و متمایز است؛ زیرا بدون وجود کاراکتر، کلیه سطوح محیطی یاد شده، جنبه انتزاعی پیدا خواهد کرد، به مثابه شهر یا کشوری که ما آن را فقط بر روی نقشه می‌شناسیم. به عبارت دیگر، انسان تنها زمانی پایگاه وجودی خود را به دست می‌آورد که مکان او دارای یک کاراکتر واقعی باشد.



تصویر ۲ - شناسایی مکان، از مؤلفه‌های مهم کاراکتر مکان

مأخذ: Norberg-Schulz.(1980)

کاراکتر مفهومی واقعی تر و در عین حال کلی تراز فضاست. از طرفی اشاره به آتمسفری جامع و عمومی دارد و از طرف دیگر فرم واقعی و ماهیت عناصر تعريف کننده فضای را یادآوری می‌نماید. شولتز در این باره می‌گوید:

"... اعمال گوناگون، مستلزم مکان‌هایی با کاراکترهای متنوع هستند. یک واحد مسکونی، باید اینم و حفاظت کننده باشد، یک بنای اداری، کاراً و عملی و یک کلیسا باید روحانی و مقدس باشد. وقتی ما یک شهر بیگانه را مورد بازدید قرار می‌دهیم، معمولاً به وسیله کاراکتر خاص آن تحت تأثیر قرار می‌گیریم که خود بخشی مهم از تجربه ما از آن شهر است. به طور کلی باید تأکید نماییم که همه مکان‌ها واجد کاراکتر هستند و کاراکتر روشنی است که طی آن جهان داده شده است.^{۴۹} زمانی که انسان به سکنی گزینی نایل می‌آید در واقع به طور هم زمان در یک فضا استقرار یافته و در معرض کاراکتر محیطی قرار گرفته است. در این زمان دو عملکرد روان شناختی رخ می‌دهد که می‌توان آنها را جهت یابی^{۴۰} و شناسایی^{۴۱} نامید. جهت یابی و شناسایی از مهم ترین مؤلفه‌های کاراکتر مکان محسوب می‌شوند و در صورتی که هر دو به خوبی در مکان تحقق یابند انسان به حس مکان، نایل خواهد شد.

ع۔ نتیجہ گیری:

مکان، محملي برای قرار یافتن و به آرامش رسیدن انسان سرگشته‌ای است که در طول هزاران سال تاریخ پر نوشیب و فراز خویش، بارها و بارها به آفرینش آن دست یازیده و با نهادن حد و مرز بر آن، با تلاش در آنچه توحید زمین و آسمان نام یافته است و با پذیرش تقدیر محظوم خویش به سوی فنا و نیستی، هربار به آن معنای راز الود بخشیده است. رازی که در سایه روشن‌های هستی، همواره مکتوم مانده است. او موجود در - در - جهانی [دازاین] بوده که یکسره، در پی یافتن قلمرو گمشده خویش بوده است. آن زمانی که خود را در نظام هستی در هم تنیده و جدا ناشدنی می‌دید، مکان او نیز رنگ و بوی یگانگی و وحدت به خود می‌گرفت. یگانگی چارگانه، جایی که در آن خداوند با همه جبروت و لطفش حضور پیدا می‌کرد، آسمان با ترین باران به آن تر و تازگی می‌بخشد، زمین با آشکار نمودن آنچه در خود نهان داشت، مادری می‌کرد و انسان، نیستی خود را در دل این هستی رقم می‌زد. چنین مکانی چیزی نبود جز آنچه در آغاز بر او رقم خورده بود و انسان با بنا نمودن و ساختن کاری نکرده بود جز آنکه آن هویت پنهان را به عرصه وجود آورده بود. همه همان بودند که بودند. سازی نبود که جدگانه نواخته شود و آوایی نبود که هارمونی زیبای چنین بودنی را بر هم زند و این چنین بود که فضا زیسته می‌شد. در این فراشد، انسان و مکان یک هستی را رقم می‌زندند و لذا هویتشان در هم آمیخته می‌گردید، یکی بدون دیگری شناسه خود را از دست می‌داد. مرکز هستی دازاین [انسان] - در - جهان [در کاشانه تبلور می‌یافت و امتداد این هستی تا لایتنهای کشیده می‌شد. در حالی که در این مسیر جادویی، ارزش‌های زندگی اجتماعی او نیز محمل‌های خود را می‌یافت ولذا عرصه‌های عمومی در تداومی تسلسل گونه شکل می‌گرفتند و سکنی گزینی در تنوعی از خصوصی ترین لحظه‌های حیات فردی تا زیست - جهانی مشحون از حضور سایر انسان‌ها، عینیت می‌یافت. فضای زیسته به عنوان محتوای معنادار همه اقدامات انسانی، با جمع آمدن و سازماندهی سه بُعدی عناصر و با برخورداری از کاراکتری متمایز انسان را در درون خود جای می‌داد و امان و تعلقی به مکان را به او ارزانی می‌دادشت. دیالکتیک درون - بیرون چالشی بود که همواره فرا راه او قرار داشت و هر آینه که می‌توانست از طریق ساختنی مبتنی بر سکنی گزینی به عرصه درونی خویش نایل شود، سلم و قرار و آرامش در زندگی اش معنا یافته و حس مکان با همه قدرت و صلابت خویش، بر روح او سایه می‌انداخت. در این روند، فضا و مکان نه پدیده ای ببرونی و نه تجربه ای درونی، بلکه نقطه تلاقی این دو و عینیت بخش مأوجویی و سکنی گزینی او شمرده می‌شد. از این منظر هستی انسان، اساساً فضایی است و یکی، بدون دیگری فاقد معناست.

از نظر هیدگر، حفاظت از طبیعت، به معنی حفظ آن از خطر نیست، بلکه، به معنی آزاد گذاشتن آن براساس ماهیت آن است. بدیهی است که برای فهم نظرات هیدگر نباید فلسفه او را به صورت سطحی و گذرا برداشت نمود؛ آنچه مورد نیاز است فهم عمیق تری از این نکته است که ما کیستیم؟ این گفته هیدگر که: "بگذاریم باشیدنی ها باشند". نباید صرفًا به شعاری برای برنامه ریزی و سیاستگذاری تبدیل شود، بلکه باید به چراغ هدایتی تبدیل شود که مرا به سوی یک آگاهی عمیق تر از خود و از جهان، رهنمون سازد. در واقع سکنی گزینی، آن گونه که به وسیله هیدگر توصیف شده است فرایندی را در بر می گیرد که از طریق آن، مکانی که ما در آن هستیم به جهانی شخصی / اجتماعی و به کلاشان بدل می گردد.

عارفی ضمن تمایز قابل شدن بین مکان و غیر مکان^{۴۹}، بر این اعتقاد است که مکان دارای ارتباطی تاریخی [کرونولوژیکی] با یک زمینه وسیع تر فیزیکی، فرهنگی یا احساسی است در حالی که غیر مکان فاقد چنین ارتباطی است. او همچنین می گوید:

"در حالی که مکان داری^۵ موجب احساس ریشه دار بودن و تعلق به محیط گشته و مجسم کننده خواست و اراده است، بی مکانی دلالت بر فقدان معنی دارد."^{۵۲}



تصویر ۳ - دستکاری و مداخله در محیط، عامل اصلی بی مکانی
مأخذ: Norberg-Schulz. (1980)

نوربرگ شولتز نیز، تعلق داشتن به مکان را به معنای برخورداری از یک پایگاه وجودی می‌داند:
”زمانی که خداوند سبحان به آدم (ع) گفت: تو بر روی زمین تبعیدی و سرگردان خواهی بود، در واقع انسان را در مقابل اساسی ترین مشکل او قرار داد: عبور کردن از قلمرو و دوباره به دست آوردن مکان گمشده“.^{۵۲}

ماهیت تجربه مکان و محیط، به طور قابل توجهی دقیق تر، پیچیده تر و چند بعدی تر از آن است که روش های علمی مرسوم - از جمله اثبات گرایی - مطرح می کنند. محیطها، چشم اندازها و مکان ها از نظر کاراکتر و هویت، دارای چندین چهره هستند و شناسه های آنها از داده های محسوس تا خصوصیات کمتر قابل رویت نظیر حال و هوا و روح و قداست، متغیر است. تجارب مکانی لزوماً مانند و خاطره مدار هستند و از آنجا که کاراکتر و شخصیت فرد با مکان در هم آمیخته می شود، از دست دادن هر کدام از آنها می تواند بر نحوه ارتباط بادیگری تأثیر بگذارد.

باید برای آگاهی جمعی ما این امر شناخته شده باشد

که حتی محدود ترین نوع ارتباط ها به بودن - در - مکان و متعاقب آن حس تعلق و حس امنیت کمک می کند. اما همان گونه که ریچارد ا. پالمر نیز می گوید: "هستی چیزی در نگاه تحلیلی تأملی منکشف نمی شود بلکه در لحظه ای منکشف می شود که در آن لحظه آن شیئی در متن کامل کارکردش در جهان از اختفا بیرون می آید. به همین سان، خصلت فهم از طریق فهرست تحلیلی صفات آن و یا در نور کامل کارآیی درست آن، دریافت نخواهد شد، بلکه خصلت آن وقتی درست فهمیده خواهد شد که نقص و شکستی در آن روی دهد، وقتی که فهم با مانع برخورد کند، یا شاید وقتی که شیئی چیزی را که باید داشته باشد، از دست می دهد".^{۵۲} از این روست که معنی مکان آن زمان آشکار گردید که مکان به عنوان گستره ای از فضای دارای بار معنایی و ارزشی است، به غیر مکان و بی مکانی تغییر چهره داد. آن زمانی که نقصی روی داد و کاستی به وجود آمد، آن زمان که دیالکتیک درون / بیرون تعریف صحیح خود را از دست داد. اینک انسان معاصر، پس از تغافلی حداقل یکصد ساله، پی برد است که مکان به عنوان بخشی از هستی او، به عنوان عرصه سکنی گزینی او و به عنوان تحقق بخش فضایی هستی او، درست کار نمی کند، دچار دگردیسی شده، جایی که باید از آن عبور کرد، جایی که بیشتر حضور خداگونه انسان تکنولوژی زده را به رخ می کشد تا مهر و لطف پروردگار را، جائی که نه تنها زمین را از نهان بودگی اش آشکار نمی سازد، بلکه با آن چون غریبه ای همیشه متوجه رفتار می کند و لذا شناسایی و توصیف دیالکتیک مکان / غیر مکان موضوع روزگار مامی گردد:

"در حال حاضر به نظر می رسد که هیچ راه حلی برای این تناقض نما [پارادوکس] وجود نداشته باشد، من فقط می توانم پیشنهاد کنم که جنبه های مثبت مکان و بی مکانی به طریقی در هم ادغام شوند، شاید از این اتحاد و یکی شدن، رامحل هایی برای روش های پایدار زندگی در نظام هستی، سر برآورد. به این ترتیب شاید بتوانیم احتیاجات فوری و معمولی زندگی خود در مکان های خاص را با مقوله های بزرگتر محیطی و اجتماعی، مرتبط سازیم".^{۵۳}



تصویر ۴ - یگانگی چارگانه: تجلی بخش سکنی گزینی

مأخذ: Norberg-Schulz. (1980)

چنین است که معماری و شهرسازی به عنوان عرصه تبلور فرم ها و مکان های معنادار هستی بشر در طول تاریخ نمایشی از حضور خداوند، انسان و طبیعت می گردد، در حالی که واحد باز نمودی بسیار عینی از پدیده های واقعی بوده و بیان صوری مکان را به مدد مصالح، شکل، بافت، رنگ، مقیاس و ... در ترم هایی چون محصوریت، گشودگی، تیرگی، درخشندگی و ... مقدور می سازند و فضای وجودی را شکل می بخشن. معماری و شهرسازی در طی تاریخ بارها توان خود را در خلق مکان های واحد ارزش به اثبات رسانده اند و به آشکار نمودن معانی ای که به طور بالقوه در محیط داده شده، وجود داشته، یاری رسانده اند. فرایندی که با تحقق بخشیدن به جهت یابی و شناسایی مکان، تعلق واقعی را برای دارایین مقدور ساخته است. این فرایند تا زمانی که نگاه انسان به هستی و به طبیعت نگاهی توأم با حافظت و آسیب نرساندن بود، تداوم می یابد و از آن لحظه ای که مداخله جای مدارا و زیاده روی جای اعتدال را می گیرد دچار اعوجاج و گمراهمی می گردد. این نگاه جدید، غریبانه، طبیعت را در مقابل خود قرار داده و باشیوه ای مفروزانه، از خود طبیعت دور می شود و آن را در قالب تعریفها و تحریف های زندانی می نماید. و چنین شد که انسان دیگر برای سکنی گزینی نساخت و سفر بر حضر رجحان یافت و هویت مکان در بی هویتی معنا شد. آن همه تجارب بشری و امکانات وجودی که تاریخ را رقم زده بود به دلیل رویکرد در زمانی به جای همزمانی نادیده گرفته شد و با انگاره ای باطل، اندیشیدن و بنادرن به جای هم نوایی و هم آوایی، هر یکی با غفلت از سکنی گزینی به راه خود رفتند. باور نیل به واقعیت مطلق، ره آورد دوگانه پنداشتن عین و ذهن گردید و انسان بر بلندای واقعیت خود ساخته، هستی فرادستی اشیاء را جایگزین هستی تو دستی نمود و چنین شد که معنی از زندگی او رخت بربرست.

نیاز داریم، با یک ارتباط پر شمر با زمین و آب با گیاه و حیات حیوانی، با فصول آسمانی و ... چنین بازگشتی به خانه، مستلزم توصیف و تأویل کار، عشق، روش های زندگی، زبان و هنرهاست. برنامه ریزی شهری و منطقه ای، طراحی و معماری می توانند گرد هم آمدن را تجلی بخشنده و به تعلق انسان ها به خود، به جامعه، به طبیعت و به الوهیت کمک کنند. این تخصصها می توانند راه و رسم جدید تعلق داشتن را عینیت ببخشنده، در حالی که لازم است هر یک دچار دگردیسی و استحاله گردن تا نقش خاص و جدید خود را ایفا نمایند.^{۵۷}

اما همان گونه که دیوید سیمون می گوید: "صرف نظر از موقعیت تاریخی، اجتماعی، تکنولوژیکی و جغرافیایی، انسان ها همیشه به مکان نیاز خواهند داشت، زیرا برخورداری از مکان و شناسایی آن، بخشی از وجود بشر است".^{۵۸} ماگروئر نیز در این باره می گوید:

"ما به مکانی نیاز داریم که بتوانیم در آن به اجتماعی تعلق پیدا کنیم - منظری از هستی که داده شده است - به مکانی که در آن مسئولیت بپذیریم و به الگوهای معنادار زندگی که انسان ها را با هم گرد آورند؛ ما به محل ویژه ای در روی زمین

پی نوشت ها:

۱- رجوع کنید به:

Mahyar. Arefi, Non - Place and Placelessness as Narratives of Loss: Rethinking the Notion of Place, urban Design. 1999. Vol 4, No. 2

Functionalist - ۲

Here - ۳

Placeless - ۴

Ahistorical - ۵

۶- رجوع کنید به:

Norberg - Schulz, , C. The Phenomenon of Place. In : Nesbitt, kate . (Ed). Theorizing a New Agenda for Architecture, An Anthology of Architectural Theory 1965 - 1995. New York: Princeton Architectural Press. 1996.

۷- برگرفته از:

K. Frampton. On Reading Heidegger. In: Nesbitt, Kate. (Ed). Theorizing a New Agenda for Architecture, An Anthology of Architectural Theory 1965 - 1995. New York: Princeton Architectural Press. 1996.

Optimization - ۸

۹- زیست - جهان یا Life world به زمینه، مفهوم، آهنگ تلویحی و سربسته زندگی روزمره اشاره دارد، زندگی روزمره ای که مردم به طور طبیعی هیچ توجه خود آگاهانه و تأمل آمیزی به آن ندارند. زیست جهان در هر مرحله ای از تحول تاریخی و نزد هر گونه اجتماعی یک واقعیت عینی به حساب می آید. برای اطلاع بیشتر نگاه کنید به:

- ژان فرانسو، لیوتار. پدیدار شناسی، ترجمه عبدالکریم رسیدیان، تهران، نشر نی، چاپ اول، ۱۳۷۵.

- آرون، گورویچ. دورنمای تاریخی نظریه التقاضی بودن آگاهی، ترجمه امیرحسین رتبر، فصلنامه فرهنگ، سال نهم، شماره دوم، سلسه ۱۸، تابستان ۱۳۷۵

D. Seamon. A way of Seeing People and Place, Phenomenology of Environment Behavior Research . In : Wapner. et al. (Eds). Theoretical Perspectives in Environment Behavior Research. New York: Kluwer Academic Plenum Publishers. 2000.

۱۰- برای اطلاع بیشتر از نظرات ماگروئر در این زمینه، لطفاً مراجعه کنید به:

R, Mugerauer. Interpretations on Behalf of Place. Albany: State University of New York press. 1994.

۱۱- پدیدار شناسی هرمنوتیک یکی از شاخه های تفکر پدیدار شناسی است که پس از اشاعه این تفکر توسط پایه گذار آن، ادموند هوسرل، توسط گروهی از دانشجویان او و با تغییراتی در اصول اولیه آن، بنیاد نهاده شد. منابع زیر به بحث در این باره پرداخته اند:

- محمد رضا، ریخته گران: منطق و مبحث علم هرمنوتیک، اصول و مبانی علم تفسیر، تهران، نشر کنگره با همکاری مرکز مطالعات و تحقیقات فرهنگی وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی، چاپ اول، بهار، ۱۳۷۷.

- ریچارد، ا. پالمر: علم هرمنوتیک، ترجمه محمد سعید کاشانی، تهران، انتشارات هرمس، ۱۳۷۷.

- محمود، خاتمی: جهان در اندیشه هیدگر، تهران، مؤسسه فرهنگی دانش و اندیشه معاصر، چاپ اول، ۱۳۷۹.

- دیوید، هوی: هیدگر و چرخش هرمنوتیکی، در: هرمنوتیک مدرن، گزیده جستارها، ترجمه بابک احمدی و دیگران، تهران، نشر مرکز، چاپ دوم، ۱۳۷۹.

۱۲ - مراجعه کنید به:

D. Seamon. A way of Seeing People and Place, Phenomenology in Environment Behavior Research .
Lived Experience - ۱۲
Concretization of Existential space - ۱۴
Return to the things - ۱۵
Places are essentially what they are ... ۱۶

۱۷ - این سخن نوربرگ شولتز در منبع زیر نقل شده است:

David , Seamon. The Phenomenological Contribution to Environmental Psychology. Journal of Environmental Psychology. 2. 119 - 140

۱۸ - حیث التفاتی یا Ententionality یکی از مهمترین مؤلفه های تفکر پدیدار شناسی است و ناشی از این نگرش است که "آگاهی، همواره آگاهی از چیزی است" و در واقع، احساس، ادراک، تعقل و هرگونه فعل و انفعال ذهنی همواره احساس چیزی، ادراک چیزی، تعقل چیزی است و به عبارتی دنیازمانی برای انسان واحد معنا می گردد که به شهود او در آید و در غیر اینصورت جهان به جهان فی نفسه، یعنی جهانی بدون ارتباط با انسان بدل می گردد و به این ترتیب، ذهن و آگاهی، شرط ظهور و پدیدار شدن عالم می گردد.
چنین نگرشی دقیقاً در مقابل دوگانه انگاری دکارتی قرار دارد و به انگاره جدایی ذهن و عین خاتمه می دهد.

۱۹ - به نقل از:

Louise , Milion . A World of Many Places. Environmental & Architectural Phenomenology Newsletter, vol. 7, No. 3, Fall 1996

Terms - ۲۰

۲۱ - فضای زیسته یا "Lived space" به معنی فضا، آن گونه که تجربه شده است می باشد و ارتباط نزدیکی با زیست - جهان دارد.
۲۲ - به نقل از:

Christian, Norberg - schulz. The Phenomenon of place

۲۳ - باید توجه داشت که تفکیک مکان به فضا و کاراکتر به منزله جدا نمودن و تجزیه مکان به شیوه مرسوم علمی نیست. بلکه صرفاً به منظور تسهیل مطالعه است. هدف نهایی در پدیدار شناسی مکان، مطالعه مکان به عنوان یک کلیت از دیدگاهها و پرسپکتیوهای گوناگون است.
۲۴ - این مقاله ابتدا در قالب یک سخنرانی در سال ۱۹۵۱ میلادی توسط هیدگر ارائه گردید و سپس همراه با مقالات دیگری در سال ۱۹۵۴ به چاپ رسید.

۲۵ - برگرفته از:

مارتنین هیدگر: ساختن، باشیدن، اندیشیدن، در: نیچه، هیدگر، گادامر و دیگران: هرمنوتیک مدرن، ترجمه بابک احمدی و دیگران، تهران، نشر مرکز، چاپ دوم، ۱۳۷۹.

۲۶ - این ارتباط را دیباچ به زیبایی توصیف می کند:
"به عقیده هیدگر، ساختمان ، توحید آسمان و زمین، ملکوت و ملک، لاهوت و ناسوت است. ساختمان است که جا برای ارض و سما می آفریند. این ساختمان، خانه است، گرچه نه ضرورتاً خانه به معنی معمولی آن. صورت این ساختمان، صورتی است که به فضای محض داده شده است (گرچه این فضای را به قول هیدگر، نباید به مثالیه یک هویت بیگانه در نظر گرفت). هیدگر راست می گوید و با همین ترکیب ساختی های مادی و صوری فضاست که ساختمان بیش از هندسه و ریاضیات به فضای نزدیک است و در یک کلام آن را ممکن می سازد."

برگرفته از:

سید موسی دیباچ: صورت مکان و امکان صورت، نامه فلسفه، دفتر پژوهش‌های فرهنگی، سال دوم، شماره دوم، پیاپی پنجم، زمستان ۱۳۷۷ و بهار ۱۳۷۸ .
۲۷ - برگرفته از:

Ingrid Leman, Stefanovic. Temporality and Architecture: A Phenomenological Reading of Built Form. Journal of Architectural and Planning Research, 11: 3 (Autumn 1994).

۲۸ - رجوع کنید به:

Edward, Relph. Geographical Experiences and Being - in - the World: The Phenomenological Origins of Geography . In: Seamon, D and Robert Mugerauer. (Eds.). Dwelling, Place and Environment: Towards the Phenomenology of Person and World. Florida: Krieger publishing company. 2000

Boundary - ۲۹

Enclosure - ۲۰

Centralization - ۲۱

Insideness/ outsideness - ۲۲

۲۳ - برگرفته از:

کریستین نوربرگ شولتز: هستی، فضای و معماری، ترجمه محمد حسن حافظی، تهران، انتشارات تهران، ۱۳۵۲ .

Boundary Line - ۲۴

- ۲۵ - مراجعه کنید به:

Y, Ashihara. The Aesthetic Townscape. MIT press. 1983

Extension - ۲۶

- نگاه کنید به: ۲۷

Christian, Norberg schulz. Meaning in Western Architecture. United States of America: Praeger Publishers. 1975.

Given - ۲۸

- برگرفته از: ۲۹

Christian, Norberg schulz. The Phenomenon of Place. P. 427.

Orientation - ۴۰

Identification - ۴۱

Environmental Image - ۴۲

Feeling at Home - ۴۲

Alienation - ۴۴

- برگرفته از: ۴۵

Christian , Norberg schulz. The Phenomenon of Place . p. 424

Sparing and Preserving - ۴۶

Allowing it to be and become - ۴۷

- نگاه کنید به: ۴۸

David. Seamon. Concretizing Heidegger's Notion of Dwelling: The Contribution of Thomas Thiiis - Evensen and christopher Alexander: <http://www.Thea.Tu-cottbus.de/wolke/eng/subjects/982/seamon-t.html>.

Non - place - ۴۹

Placeness - ۵۰

Rootedness - ۵۱

- برگرفته از: ۵۲

Mahyar, Arefi. Non - Place and Placelessness as Narratives of Loss: Rethinking the Notion of Place

- نگاه کنید به: ۵۲

Christian, Norberg schulz. The Phenomenon of place . p. 426

- برگرفته از: ۵۴

ریچارد، ا. پالمر: علم هرمنوتیک، ترجمه محمد سعید کاشانی، تهران، انتشارات هرمس، ۱۳۷۷، ص ۱۴۸.

- نگاه کنید به: ۵۵

Ted, Relph. Reflections on Place and Placelessness. Environmental & Architectural Phenomenology Newsletter, vol. 7, No. 3, Fall 1996.

- برگرفته از: ۵۶

David Seamon. A singular Impact . Environmental & Architectural Phenomenology Newsletter. Vol. 7, No. 3, Fall 1996.

فهرست منابع و مأخذ:

منابع فارسی:

- ا. پالمر، ریچارد: علم هرمنوتیک، ترجمه محمد سعید کاشانی، تهران، انتشارات هرمس، ۱۳۷۷.
- خاتمی، محمود: جهان در اندیشه هیدگر، تهران، مؤسسه فرهنگی دانش و اندیشه معاصر، چاپ اول، ۱۳۷۹.
- دیباچ، سید موسی: صورت مکان و امکان صورت، نامه فلسفه، دفتر پژوهش‌های فرهنگی، سال دوم، شماره دوم، پیاپی پنجم، زمستان ۱۳۷۷ و بهار ۱۳۷۸، ص ۲۲.
- ریخته گران، محمد رضا: منطق و مبحث علم هرمنوتیک، اصول و مبانی علم تفسیر ، تهران ، نشر کنگره با همکاری مرکز مطالعات و تحقیقات فرهنگی وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی ، چاپ اول ، بهار ۱۳۷۸.
- گورویچ، آرون: دورنمای تاریخی نظریه النقائی بودن آگاهی، ترجمه امیرحسین رنجبر، فصلنامه فرهنگ، سال نهم، شماره دوم، سلسله ۱۸، تابستان ۱۳۷۵.
- لیوتار، زان فرانسوا: پدیدار شناسی، ترجمه عبدالکریم رسیدیان، تهران، نشر نی، چاپ اول، ۱۳۷۵.
- نوربرگ شولتز، کریستین: هستی، فضای و معماری، ترجمه محمد حسن حافظی، تهران، انتشارات تهران، ۱۳۵۲.

- . - هوی، دیوید: هیدگر و چرخش هرمنوتیکی، در: هرمنوتیک مدرن، گزیده جستارها، ترجمه بابک احمدی و دیگران، تهران، نشر مرکز، چاپ دوم، ۱۳۷۹
- هیدگر، مارتین: ساختن، باشیدن، اندیشیدن، در: نیجه، هیدگر، گادامر و دیگران: هرمنوتیک مدرن، ترجمه بابک احمدی و دیگران، تهران، نشر مرکز، چاپ دوم، ۱۳۷۹.

منابع لاتین:

- Mahyar. Arefi,(1999). Non - Place and Placelessness as Narratives of Loss: Rethinking the Notion of Place. Journal of urban Design. Vol 4, No. 2
- Ashihara, Y.(1983).The AestheticTownscape. MIT Press.
- Frampton, K. (1996) . on Reading Heidegger. In: Nesbitt, Kate. (Ed.). Theorizing A New Agenda for Architecture, An Antholoty of Architectural Theory 1965-1995 . New York : Princeton Architectural Press.
- Milion, Louise. (1996). A world of places. Environmental & Architectural Phenomenology Newsletter, vol. 7, No. 3, Fall 1996.
- Mugerauer, Robert. (1994). Interpretations on Behalf of place. Albany: State University of New York press.
- Norberg - Schulz, C. (1975). Meaning in Western Architecture. United States of America : praeger Publishers.
- Norberg - Schulz, C. (1980) . Genius Loci : Toward a Phenomenology of Architecture . New York : Rizzoli
- Norberg Schulz, C. (1996) . The Phenomenon of Place. In: Nesbitt, kate. (Ed.). Theorizing A New Agenda for Architecture, An Anthology of Architectural Theory 1965-1995 . New York : princeton Architectural Press.
- Relph, T. (1996). Reflections on place and placelessness. Environmental and Architectural Phenomenology Newsletter, Vol. 7, No. 3
- Relph. E (2000). Geographical Experiences and Being in - the - world: The Phenomenological origins of Geography . In: Seamon, D and Robert Mugerauer [Eds]. Dwelling , Place and Environment: Towards the Phenomenology of Person and World. Florida: Krieger publishing company.
- Seamon, D. (1996). A Singular Impact . Environmental & Architectural Phenomenology. Vol. 7, No. 3
- Seamon, D.(1998). Concretizing Heidegger's Notion of Dwelling: The Contribution of Thomas Thiis - Evensen and Christopher Alexander: <http://www.Thea.Tu-cottbus.de/wolke/eng/subjects/982/seamon-t.html>.
- Seamon, D. (2000) . A Way of Seeing People and Place, Phenomenology of Environment Behavior Research. In: Wapner. et al. (Eds). Theoretical Perspectives in Environment Behavior Research. New York: Kluwer Academic Plenum Publishers.